

Den Europæiske Unions Tidende

L 420



Dansk udgave

Retsforskrifter

63. årgang

14. december 2020

Indhold

II Ikke-lovgivningsmæssige retsakter

FORORDNINGER

- ★ Kommissionens forordning (EU) 2020/2040 af 11. december 2020 om ændring af forordning (EF) nr. 1881/2006 for så vidt angår grænseværdier for pyrrolizidinalkaloider i visse fødevarer ⁽¹⁾ 1
- ★ Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2020/2041 af 11. december 2020 om ændring af gennemførelsesforordning (EU) 2020/585 for så vidt angår det antal prøver, der skal udtages og analyseres af hver medlemsstat som følge af Det Forenede Kongeriges udtrædelse af Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab ⁽¹⁾ 6
- ★ Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2020/2042 af 11. december 2020 om ændring af gennemførelsesforordning (EU) 2020/464 for så vidt angår anvendelsesdatoen og visse andre datoer, der er relevante for anvendelsen af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2018/848 om økologisk produktion ⁽¹⁾ 9
- ★ Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2020/2043 af 11. december 2020 om fravigelse af gennemførelsesforordning (EU) 2017/39 for skoleårene 2019/2020 og 2020/2021 for så vidt angår kontrol på stedet i lokalerne hos støtteansøgere eller uddannelsesinstitutioner med henblik på skoleordningen 11

AFGØRELSE

- ★ Europa-Parlamentets afgørelse (EU) 2020/2044 af 20. oktober 2020 om decharge for gennemførelsen af Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2018, Sektion II — Det Europæiske Råd og Rådet 13
- ★ Europa-Parlamentets beslutning (EU) 2020/2045 af 20. oktober 2020 med bemærkningerne, der er en integrerende del af afgørelsen om decharge for gennemførelsen af Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2018, Sektion II — Det Europæiske Råd og Rådet 14

⁽¹⁾ EØS-relevant tekst.

★ Europa-Parlamentets afgørelse (EU, Euratom) 2020/2046 af 20. oktober 2020 om decharge for gennemførelsen af Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2018, Sektion VI — Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg	16
★ Europa-Parlamentets beslutning (EU) 2020/2047 af 20. oktober 2020 med bemærkningerne, der er en integrerende del af afgørelsen om decharge for gennemførelsen af Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2018, Sektion VI — Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg (EØSU)	17
★ Den Udenrigs- og Sikkerhedspolitiske Komités afgørelse (FUSP) 2020/2048 af 8. december 2020 om forlængelse af mandatet for missionschefen for Den Europæiske Unions observatørmision i Georgien (EUMM Georgia) (EUMM GEORGIA/2/2020)	21
★ Det Europæiske Råds afgørelse (EU) 2020/2049 af 10. december 2020 om udnævnelse af et medlem af Den Europæiske Centralbanks direktion	22
★ Kommissionens gennemførelsesafgørelse (EU) 2020/2050 af 10. december 2020 om dispensationer til visse medlemsstater fra anvendelsen af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2019/1700 om oprettelse af en fælles ramme for europæiske statistikker vedrørende personer og husholdninger baseret på data på individniveau indsamlet ved hjælp af stikprøver (meddelt under nummer C(2020) 8595)	23
★ Kommissionens gennemførelsesafgørelse (EU) 2020/2051 af 11. december 2020 om ændring af bilaget til gennemførelsesafgørelse (EU) 2020/1742 om visse beskyttelsesforanstaltninger over for højpatogen aviær influenza af subtype H5N8 i Det Forenede Kongerige (meddelt under nummer C(2020) 9184) ⁽¹⁾	28

RETSAKTER VEDTAGET AF ORGANER OPRETTET VED INTERNATIONALE AFTALER

★ AVS-EU-Ambassadørudvalgets afgørelse nr. 2/2020 af 4. december 2020 om ændring af afgørelse nr. 3/2019 om at træffe overgangsforanstaltninger i henhold til artikel 95, stk. 4, i AVS-EU-partnerskabsaftalen [2020/2052]	32
--	----

⁽¹⁾ EØS-relevant tekst.

II

(Ikke-lovgivningsmæssige retsakter)

FORORDNINGER

KOMMISSIONENS FORORDNING (EU) 2020/2040

af 11. december 2020

om ændring af forordning (EF) nr. 1881/2006 for så vidt angår grænseværdier for pyrrolizidinalkaloider i visse fødevarer

(EØS-relevant tekst)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 315/93 af 8. februar 1993 om fællesskabsprocedurer for forurenende stoffer i levnedsmidler ⁽¹⁾, særlig artikel 2, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Der er ved Kommissionens forordning (EF) nr. 1881/2006 ⁽²⁾ fastsat grænseværdier for bestemte forurenende stoffer i fødevarer.
- (2) Ekspertpanelet for Forurenende Stoffer i Fødevarekæden («ekspertpanelet») under Den Europæiske Fødevarerikkerhedsautoritet («autoriteten») vedtog den 8. november 2011 en videnskabelig udtalelse om de risici for folkesundheden, der er forbundet med forekomsten af pyrrolizidinalkaloider i fødevarer og foder ⁽³⁾. Ekspertpanelet konkluderede, at 1,2-umættede pyrrolizidinalkaloider kan agere som genotoksiske carcinogener hos mennesker. Ekspertpanelet konkluderede, at der er mulige betænkeligheder med hensyn til sundheden hos småbørn og børn med et stort indtag af honning. Der findes ud over honning andre mulige kilder til eksponering for pyrrolizidinalkaloider via kosten, som ekspertpanelet ikke var i stand til at kvantificere på grund af manglende oplysninger. Panelet kom til den konklusion, at selv om der ikke var data om forekomster af stoffet, kunne eksponering for pyrrolizidinalkaloider fra pollen, te, urteudtræk og urtekosttilskud potentielt indebære en risiko for både akut og kronisk virkning hos forbrugeren.
- (3) I april 2013 offentliggjorde autoriteten en indkaldelse af forslag til undersøgelse af koncentrationer af pyrrolizidinalkaloider i fødevarer fra dyr, herunder mælk og mælkeprodukter, æg og kød og kødprodukter, og i plantebaserede fødevarer, herunder (urtebaseret) te og kosttilskud, i forskellige regioner af Europa. Resultatet af undersøgelserne blev offentliggjort den 3. august 2015 ⁽⁴⁾.

⁽¹⁾ EFT L 37 af 13.2.1993, s. 1.⁽²⁾ Kommissionens forordning (EF) nr. 1881/2006 af 19. december 2006 om fastsættelse af grænseværdier for bestemte forurenende stoffer i fødevarer (EUT L 364 af 20.12.2006, s. 5).⁽³⁾ EFSA CONTAM Panel, 2011. Scientific Opinion on Pyrrolizidine alkaloids in food and feed. *EFSA Journal* 2011; 9(11):2406. [134 pp.], doi:10.2903/j.efsa.2011.2406.⁽⁴⁾ Mulder PPJ, López Sánchez P, These A, Preiss-Weigert A and Castellari M, 2015. Occurrence of Pyrrolizidine Alkaloids in food. EFSA supporting publication 2015:EN-859, 116 pp. <http://www.efsa.europa.eu/en/supporting/pub/en-859>.

- (4) Den 26. august 2016 offentliggjorde autoriteten en videnskabelig rapport om vurdering af den europæiske befolknings eksponering for pyrrolizidinalkaloider via kosten ⁽⁵⁾, under hensyntagen til nye data om forekomster af stoffet. Rapporten konkluderede, at te og urteudtræk er de væsentligste kilder til menneskers eksponering for pyrrolizidinalkaloider, og at kosttilskud på basis af pollen også bidrager væsentligt til den eksponering. Den konkluderede, at eksponeringen for pyrrolizidinalkaloider i forbindelse med indtag af honning var lavere. Endelig konkluderede den også, at kosttilskud indeholdende urter kan bidrage væsentligt til eksponeringen, men der var mangel på tilstrækkelige data om forekomster af stoffet.
- (5) Den 27. juli 2017 offentliggjorde autoriteten erklæringen om risiciene for menneskers sundhed i forbindelse med tilstedeværelsen af pyrrolizidinalkaloider i honning, te, urteudtræk og kosttilskud ⁽⁶⁾. Ekspertpanelet fastsatte et nyt referencepunkt på 237 µg/kg kropsvægt pr. dag for at vurdere de kræftfremkaldende risici ved pyrrolizidinalkaloider og konkluderede, at der er anledning til bekymring for menneskers sundhed i forbindelse med eksponering for pyrrolizidinalkaloider, navnlig ved hyppigt og stort indtag af te og urteudtræk i befolkningen som helhed, men særligt for den yngre del af befolkningen.
- (6) Forekomsten af pyrrolizidinalkaloider i disse fødevarer kan minimeres eller undgås ved at anvende gode landbrugs- og høstmetoder. Ved fastsættelse af grænseværdier sikres det, at gode landbrugs- og høstmetoder anvendes i alle produktionsregioner for at sikre et højt niveau for beskyttelse af menneskers sundhed. Der bør derfor fastsættes grænseværdier i fødevarer, som har et betydeligt indhold af pyrrolizidinalkaloider, og som derfor bidrager væsentligt til eksponering af mennesker, eller som er relevante for eksponeringen af sårbare befolkningsgrupper.
- (7) I visse produktionsregioner er gode landbrugs- og høstmetoder først for nylig blevet indført eller skal først nu indføres, og alle produktionsregioner bør derfor gives en rimelig frist til at indføre disse metoder. Det er nødvendigt med to vækstsæsoner for fuldt ud at kunne indføre gode landbrugs- og høstmetoder for at sikre tilstrækkelig forsyning til fødevarevirksomhedsledere til at producere fødevarer, der overholder de nye krav i forordningen.
- (8) Da fødevarer, der er omfattet af denne forordning, har en lang holdbarhed på op til tre år, bør der gives en ekstra lang overgangsperiode, således at fødevarer, der lovligt er blevet markedsført inden forordningens anvendelsesdato, kan blive på markedet tilstrækkeligt længe. Der bør gives en overgangsperiode på 18 måneder for at muliggøre salget til den endelige forbruger af varer, der er fremstillet før datoen for denne forordnings anvendelse.
- (9) Forordning (EF) nr. 1881/2006 bør derfor ændres.
- (10) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Planter, Dyr, Fødevarer og Foder —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Bilaget til forordning (EF) nr. 1881/2006 ændres som anført i bilaget til nærværende forordning.

Artikel 2

De fødevarer, der er opført på listen i bilaget, som er blevet markedsført på lovlig vis inden den 1. juli 2022, kan forblive på markedet indtil den 31. december 2023.

⁽⁵⁾ Den Europæiske Fødevarerikkerhedsautoritet (EFSA), 2016. Dietary exposure assessment to pyrrolizidine alkaloids in the European population. *EFSA Journal* 2016;14(8):4572, 50 sider. doi:10.2903/j.efsa.2016.4572.

⁽⁶⁾ EFSA CONTAM Panel, 2017. Statement on the risks for human health related to the presence of pyrrolizidine alkaloids in honey, tea, herbal infusions and food supplements. *EFSA Journal* 2017;15(7):4908, 34 s. <https://doi.org/10.2903/j.efsa.2017.4908>.

Artikel 3

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Den anvendes fra den 1. juli 2022.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. december 2020.

På Kommissionens vegne
Ursula VON DER LEYEN
Formand

BILAG

I del 8 i bilaget til forordning (EF) nr. 1881/2006 tilføjes følgende punkter:

»Fødevarer« ⁽¹⁾		Maksimumsindhold ^(*) (µg/kg)
8.4	Pyrrolizidinalkaloider	
8.4.1.	Urteudtræk (tørret produkt) ^(**) ^(***) med undtagelse af de urteudtræk, der er angivet i 8.4.2 og 8.4.4	200
8.4.2.	Urteudtræk af rooibos, anis (<i>Pimpinella anisum</i>), citronmelisse, kamille, timian, pebermynte, citronverbena (tørret produkt) og blandinger bestående udelukkende af disse tørrede urter ^(**) ^(***) med undtagelse af de urteudtræk, der er angivet i 8.4.4	400
8.4.3.	Te (<i>Camellia sinensis</i>) og aromatiseret te ^(****) (<i>Camellia sinensis</i>) (tørret produkt) ^(***) med undtagelse af den te og aromatiserede te, der er angivet i 8.4.4	150
8.4.4.	Te (<i>Camellia sinensis</i>), aromatiseret te ^(****) (<i>Camellia sinensis</i>) og urteudtræk for spædbørn og småbørn (tørret produkt)	75
8.4.5.	Te (<i>Camellia sinensis</i>), aromatiseret te ^(****) (<i>Camellia sinensis</i>) og urteudtræk for spædbørn og småbørn (flydende)	1,0
8.4.6.	Kosttilskud indeholdende plantebestanddele, herunder udtræk ^(**) med undtagelse af de kosttilskud, der er angivet i 8.4.7	400
8.4.7.	Kosttilskud på basis af pollen ⁽³⁹⁾ Pollen og pollenprodukter	500
8.4.8.	Hjulkroneblade (friske, frosne) markedsført til den endelige forbruger ^(**)	750
8.4.9.	Tørrede urter med undtagelse af de tørrede urter, der er angivet i 8.4.10 ^(**)	400
8.4.10.	Hjulkrone, løvstikke, havemerian og oregano (tørret) og blandinger bestående udelukkende af disse tørrede urter ^(**)	1 000
8.4.11.	Spidskommen (krydderi i form af frø)	400

(*) Maksimalgrænseværdierne gælder for den nedre sum af følgende 21 pyrrolizidinalkaloider:

- intermedin/lycopsamin, intermedin-N-oxid/lycopsamin-N-oxid
- senecionin/senecivernin, senecionin-N-oxid/senecivernin-N-oxid
- seneciphyllin, seneciphyllin-N-oxid
- retrorsin, retrorsin-N-oxid
- echimidin, echimidin-N-oxid
- lasiocarpin, lasiocarpin-N-oxid
- senkirkin
- europin, europin-N-oxid
- heliotrin og heliotrin-N-oxid

og følgende yderligere 14 pyrrolizidinalkaloider, som er kendt for at co-eluere med én eller flere af ovenstående identificerede 21 pyrrolizidinalkaloider ved anvendelse af visse analytiske metoder, der anvendes i øjeblikket:

- indicin, echinatin, rinderin (mulig co-eluering med lycopsamin/intermedin)
- indicin-N-oxid, echinatin-N-oxid, rinderin-N-oxid (mulig co-eluering med lycopsamin-N-oxid/intermedin-N-oxid)
- integerrimin (mulig co-eluering med senecivernin/senecionin)
- integerrimin-N-oxid (mulig co-eluering med senecivernin-N-oxid/senecionin-N-oxid)
- heliosupin (mulig co-eluering med echimidin)
- heliosupin-N-oxid (mulig co-eluering med echimidin-N-oxid)
- spartioidin (mulig co-eluering med seneciphyllin)
- spartioidin-N-oxid (mulig co-eluering med seneciphyllin-N-oxid)
- usaramin (mulig co-eluering med retrorsin)
- usaramin N-oxid (mulig co-eluering med retrorsin N-oxid)

Pyrrolizidinalkaloider, som individuelt og særskilt kan identificeres med den anvendte analysemetode, skal kvantificeres og medtages i summen.

(**) Dette berører ikke mere restriktive nationale regler i visse medlemsstater om markedsføring af pyrrolizidinalkaloider indeholdende planter.

(***) Betegnelserne »urteudtræk (tørret produkt)« og »te (*Camellia sinensis*) (tørret produkt)« henviser til:

- urteudtræk (tørret produkt) fra blomster, blade og urter, rødder og andre plantedele (i poser eller i store partier)/te (*Camellia sinensis*) (tørret produkt) fra tørrede blade, stilke og blomster (i poser eller i store partier) anvendt til fremstilling af urteudtræk (flydende produkt)/te (flydende produkt)
- pulver til urtete, opløsning/te. Ved pulveriserede teekstrakter skal der anvendes en koncentrationsfaktor på 4.

(****) Aromatiseret te er te med aromaer og visse fødevareingredienser med aromagivende egenskaber, jf. Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1334/2008 af 16. december 2008 om aromaer og visse fødevareingredienser med aromagivende egenskaber til anvendelse i og på fødevarer (EUT L 354 af 31.12.2008, s. 34).
For te med frugt og andre urter gælder artikel 2 i forordning (EF) nr. 1881/2006.»

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) 2020/2041**af 11. december 2020****om ændring af gennemførelsesforordning (EU) 2020/585 for så vidt angår det antal prøver, der skal udtages og analyseres af hver medlemsstat som følge af Det Forenede Kongeriges udtrædelse af Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab****(EØS-relevant tekst)**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 396/2005 af 23. februar 2005 om maksimalgrænseværdier for pesticidrester i eller på vegetabiliske og animalske fødevarer og foderstoffer og om ændring af Rådets direktiv 91/414/EØF ⁽¹⁾, særlig artikel 29, stk. 2,under henvisning til aftalen om Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirlands udtræden af Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab ⁽²⁾, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I bilag II til Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2020/585 ⁽³⁾ fastsættes antallet af prøver, som hver medlemsstat skal udtage i forbindelse med kontrolprogrammet, som er omhandlet i samme forordning, med det formål at sikre overholdelse af maksimalgrænseværdierne for pesticider og vurdere forbrugernes eksponering for disse rester.
- (2) I forbindelse med Det Forenede Kongeriges udtrædelse af Unionen og overgangsperiodens udløb den 31. december 2020 er det nødvendigt at sikre, at programmet forbliver repræsentativt for EU-markedet, og at det samlede antal prøver forbliver tilstrækkeligt til at opfylde programmets mål.
- (3) Det Forenede Kongerige bidrog førhen med et betydeligt antal prøver proportionelt med dets befolkningsantal. Fremover bør antallet af prøver, som skal indsamles, tilpasses for så vidt angår Nordirland og dets befolkningsantal.
- (4) Antallet af prøver, som skal indsamles af medlemsstaterne, bør også tilpasses med henblik på at bevare et overordnet tilstrækkeligt antal prøver, jf. betragtning 3 i gennemførelsesforordning (EU) 2020/585.
- (5) Gennemførelsesforordning (EU) 2020/585 bør derfor ændres.
- (6) For at medlemsstaterne kan opfylde deres analyseforpligtelser, bør denne forordning finde anvendelse fra den 1. januar 2021.
- (7) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Planter, Dyr, Fødevarer og Foder —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Bilag II til gennemførelsesforordning (EU) 2020/585 ændres som angivet i bilaget til nærværende forordning.

⁽¹⁾ EUT L 70 af 16.3.2005, s. 1.⁽²⁾ EUT L 29 af 31.1.2020, s. 7.⁽³⁾ Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2020/585 af 27. april 2020 om et samordnet flerårigt EU-kontrolprogram for 2021, 2022 og 2023 med det formål at sikre overholdelse af maksimalgrænseværdierne for pesticidrester i og på vegetabiliske og animalske fødevarer og at vurdere forbrugernes eksponering for disse rester (EUT L 135 af 29.4.2020, s. 1).

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Den anvendes fra den 1. januar 2021.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. december 2020.

På Kommissionens vegne
Ursula VON DER LEYEN
Formand

BILAG

I punkt 5 i bilag II til gennemførelsesforordning (EU) 2020/585 affattes tabellen således:

BE	15
BG	15
CZ	15
DK	12
DE	106
EE	12
IE	12
EL	15
ES	55
FR	78
HR	12
IT	75
CY	12
LV	12
LT	12
LU	12
HU	15
MT	12
NL	20
AT	15
PL	51
PT	15
RO	22
SI	12
SK	12
FI	12
SE	15
Det Forenede Kongerige for så vidt angår Nordirland ⁽¹⁾	12
ANTAL PRØVER I ALT: 683	

⁽¹⁾ I overensstemmelse med aftalen om Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirlands udtræden af Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 5, stk. 4, i protokollen om Irland/Nordirland sammenholdt med bilag 2 til samme protokol, finder denne forordning anvendelse på og i Det Forenede Kongerige, for så vidt angår Nordirland.

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) 2020/2042**af 11. december 2020****om ændring af gennemførelsesforordning (EU) 2020/464 for så vidt angår anvendelsesdatoen og visse andre datoer, der er relevante for anvendelsen af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2018/848 om økologisk produktion****(EØS-relevant tekst)**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2018/848 af 30. maj 2018 om økologisk produktion og mærkning af økologiske produkter og om ophævelse af Rådets forordning (EF) nr. 834/2007 ⁽¹⁾, særlig artikel 10, stk. 6, artikel 14, stk. 3, artikel 15, stk. 3, artikel 16, stk. 3, artikel 17, stk. 3, og artikel 26, stk. 7, litra d), og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) På grund af udbruddet af covid-19-pandemien og den dermed forbundne folkesundhedskrise blev anvendelsesdatoen for forordning (EU) 2018/848 sammen med andre dertil knyttede datoer, som henvist til i forordning (EU) 2018/848, udsat et år ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2020/1693 ⁽²⁾.
- (2) Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2020/464 ⁽³⁾ fastsætter visse bestemmelser for anvendelsen af forordning (EU) 2018/848 så vidt angår dokumenter, der er nødvendige for anerkendelse med tilbagevirkende kraft af perioder med henblik på omlægning, produktion af økologiske produkter, og oplysninger, der skal forelægges af medlemsstaterne. Af hensyn til retssikkerheden bør disse bestemmelser finde anvendelse fra den dag, hvor forordning (EU) 2018/848 finder anvendelse.
- (3) Det er derfor nødvendigt at ensrette anvendelsesdatoen for gennemførelsesforordning (EU) 2020/464 og andre deraf følgende datoer med anvendelsesdatoen for forordning (EU) 2018/848.
- (4) Gennemførelsesforordning (EU) 2020/464 bør derfor ændres.
- (5) I lyset af behovet for straks at sikre retssikkerheden for den økologiske sektor i forbindelse med udsættelsen af datoen for anvendelse af gennemførelsesforordning (EU) 2020/464 bør denne forordning træde i kraft snarest muligt.
- (6) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Udvalget for Økologisk Produktion —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

I gennemførelsesforordning (EU) 2020/464 foretages følgende ændringer:

- 1) Andet punktum i artikel 25, stk. 4, affattes således:

⁽¹⁾ EUT L 150 af 14.6.2018, s. 1.

⁽²⁾ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2020/1693 af 11. november 2020 om ændring af forordning (EU) 2018/848 om økologisk produktion og mærkning af økologiske produkter for så vidt angår anvendelsesdatoen og visse andre datoer som henvist til i denne forordning (EUT L 381, 13.11.2020, s. 1).

⁽³⁾ Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2020/464 af 26. marts 2020 om visse gennemførelsesbestemmelser til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2018/848 for så vidt angår dokumenter, der er nødvendige for anerkendelse med tilbagevirkende kraft af perioder med henblik på omlægning, produktion af økologiske produkter, og oplysninger, der skal forelægges af medlemsstaterne (EUT L 98 af 31.3.2020, s. 2).

»Disse oplysninger skal meddeles hvert år senest den 30. juni og første gang senest den 30. juni 2023 for år 2022.«

2) I artikel 26, stk. 1, 5, 6 og 7, ændres »senest fra den 1. januar 2029« til »senest fra den 1. januar 2030.«

3) I artikel 26, stk. 2, 3 og 4, ændres »senest fra den 1. januar 2024« til »senest fra den 1. januar 2025.«

4) I artikel 27, affattes stk. 2 således:

»Den anvendes fra den 1. januar 2022.«.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. december 2020.

På Kommissionens vegne
Ursula VON DER LEYEN
Formand

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) 2020/2043**af 11. december 2020****om fravigelse af gennemførelsesforordning (EU) 2017/39 for skoleårene 2019/2020 og 2020/2021 for så vidt angår kontrol på stedet i lokalerne hos støtteansøgere eller uddannelsesinstitutioner med henblik på skoleordningen**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1306/2013 af 17. december 2013 om finansiering, forvaltning og overvågning af den fælles landbrugspolitik og om ophævelse af Rådets forordning (EØF) nr. 352/78, (EF) nr. 165/94, (EF) nr. 2799/98, (EF) nr. 814/2000, (EF) nr. 1290/2005 og (EF) nr. 485/2008 ⁽¹⁾, særlig artikel 62, stk. 2, første afsnit, litra a), b) og c), og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I artikel 10, stk. 3, i Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2017/39 ⁽²⁾ fastsættes den minimumsprocent for kontrol på stedet, der skal foretages i lokalerne hos støtteansøgere, der leverer og uddeler produkter og gennemfører pædagogiske ledsageforanstaltninger inden for rammerne af den ordning, der er nævnt i artikel 23 i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1308/2013 ⁽³⁾ (herefter »skoleordningen«). Artikel 10, stk. 3, fjerde afsnit, i gennemførelsesforordning (EU) 2017/39 fastsætter, at hvis ansøgeren ikke er en undervisningsinstitution, skal den kontrol, der finder sted i ansøgerens lokaler, suppleres med kontrol på stedet i lokalerne på mindst to uddannelsesinstitutioner eller mindst 1 % af de uddannelsesinstitutioner, som ansøgeren har registreret i henhold til artikel 6 i Kommissionens delegerede forordning (EU) 2017/40 ⁽⁴⁾, alt efter, hvad der giver det største antal.
- (2) Som følge af de foranstaltninger, der er indført som led i håndteringen af covid-19-pandemien, kan medlemsstaterne støde på vanskeligheder i forbindelse med planlægningen og gennemførelsen af rettidig kontrol i lokalerne hos støtteansøgere eller uddannelsesinstitutioner i skoleårene 2019/2020 og 2020/2021. Det bør derfor fastsættes, at hvis medlemsstaterne ikke er i stand til at gennemføre den kontrol på stedet, der kræves i henhold til artikel 10, stk. 3, i gennemførelsesforordning (EU) 2017/39, kan de vælge at gennemføre denne kontrol på stedet på afstand, f. eks. via videokonferencer.
- (3) I artikel 10, stk. 6, i gennemførelsesforordning (EU) 2017/39 fastsættes de bestemmelser og metoder, der skal anvendes ved rapporteringen af kontrollerne og resultaterne af dem. For at sikre gennemsigtighed bør medlemsstaterne begrunde behovet for den undtagelse, der fastsættes i nærværende forordning, og rapportere om anvendelsen heraf i den kontrolrapport, der skal udarbejdes for hver kontrol på stedet, der gennemføres på afstand.
- (4) Visse bestemmelser i gennemførelsesforordning (EU) 2017/39 bør derfor fraviges for skoleårene 2019/2020 og 2020/2021.
- (5) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Komitéen for den Fælles Markedsordning for Landbrugsprodukter —

⁽¹⁾ EUT L 347 af 20.12.2013, s. 549.

⁽²⁾ Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2017/39 af 3. november 2016 om gennemførelsesbestemmelser til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1308/2013 for så vidt angår EU-støtte til uddeling af frugt og grøntsager, bananer og mælk i undervisningsinstitutioner (EUT L 5 af 10.1.2017, s. 1).

⁽³⁾ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1308/2013 af 17. december 2013 om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om ophævelse af Rådets forordning (EØF) nr. 922/72, (EØF) nr. 234/79, (EF) nr. 1037/2001 og (EF) nr. 1234/2007 (EUT L 347 af 20.12.2013, s. 671).

⁽⁴⁾ Kommissionens delegerede forordning (EU) 2017/40 af 3. november 2016 om supplerende regler til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1308/2013 for så vidt angår EU-støtte til uddeling af frugt og grøntsager, bananer og mælk i uddannelsesinstitutioner og om ændring af forordning (EU) nr. 907/2014 (EUT L 5 af 10.1.2017, s. 11).

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

1. Uanset artikel 10, stk. 3, andet til femte afsnit, i gennemførelsesforordning (EU) 2017/39, kan denne kontrol, hvis medlemsstaterne på grund af de foranstaltninger, der er indført som led i håndteringen af covid-19-pandemien, ikke er i stand til foretage kontrol på stedet i lokalerne hos støtteansøgere eller uddannelsesinstitutioner for skoleårene 2019/2020 og 2020/2021, foretages på afstand.
2. Uanset artikel 10, stk. 6, i gennemførelsesforordning (EU) 2017/39 skal den kompetente kontrolmyndighed, når kontrollen på stedet foretages på afstand i overensstemmelse med denne artikels stk. 1, også forelægge en begrundelse for behovet for en sådan undtagelse og rapportere om anvendelsen heraf i kontrolrapporten.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. december 2020.

På Kommissionens vegne
Ursula VON DER LEYEN
Formand

AFGØRELSER

EUROPA-PARLAMENTETS AFGØRELSE (EU) 2020/2044

af 20. oktober 2020

om decharge for gennemførelsen af Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2018, Sektion II — Det Europæiske Råd og Rådet

EUROPA-PARLAMENTET,

- der henviser til Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2018 ⁽¹⁾,
- der henviser til Den Europæiske Unions konsoliderede årsregnskab for regnskabsåret 2018 (COM(2019) 316 — C9-0052/2019) ⁽²⁾,
- der henviser til Rådets årsberetning til dechargemyndigheden om de interne revisioner, der er foretaget i 2018,
- der henviser til Revisionsrettens årsberetning om budgetgennemførelsen i regnskabsåret 2018, med institutionernes svar ⁽³⁾,
- der henviser til Revisionsrettens erklæring ⁽⁴⁾ for regnskabsåret 2018 om regnskabernes rigtighed og de underliggende transaktioners lovlighed og formelle rigtighed, jf. artikel 287 i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,
- der henviser til sin afgørelse af 13. maj 2020 ⁽⁵⁾ om udsættelse af afgørelsen om decharge for regnskabsåret 2018 og den dertil hørende beslutning,
- der henviser til artikel 314, stk. 10, og artikel 317, 318 og 319 i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,
- der henviser til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 966/2012 af 25. oktober 2012 om de finansielle regler vedrørende Unionens almindelige budget og om ophævelse af Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 ⁽⁶⁾, særlig artikel 55, 99, 164, 165 og 166,
- der henviser til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU, Euratom) 2018/1046 af 18. juli 2018 om de finansielle regler vedrørende Unionens almindelige budget, om ændring af forordning (EU) nr. 1296/2013, (EU) nr. 1301/2013, (EU) nr. 1303/2013, (EU) nr. 1304/2013, (EU) nr. 1309/2013, (EU) nr. 1316/2013, (EU) nr. 223/2014, (EU) nr. 283/2014 og afgørelse nr. 541/2014/EU og om ophævelse af forordning (EU, Euratom) nr. 966/2012 ⁽⁷⁾, særlig artikel 59, 118, 260, 261 og 262,
- der henviser til forretningsordenens artikel 100 og bilag V,
- der henviser til anden betænkning fra Budgetkontroludvalget (A9-0189/2020),

1. nægter at meddele Rådets generalsekretær decharge for gennemførelsen af Det Europæiske Råds og Rådets budget for regnskabsåret 2018;
2. fremsætter sine bemærkninger i nedenstående beslutning;
3. pålægger sin formand at sende denne afgørelse og beslutningen, der er en integrerende del heraf, til Det Europæiske Råd, Rådet, Kommissionen og Revisionsretten og drage omsorg for, at de offentliggøres i *Den Europæiske Unions Tidende* (L-udgaven).

David Maria SASSOLI
Formand

Klaus WELLE
Generalsekretær

⁽¹⁾ EUT L 51 af 28.2.2017, s. 1.

⁽²⁾ EUT C 327 af 30.9.2019, s. 1.

⁽³⁾ EUT C 357 af 4.10.2018, s. 1.

⁽⁴⁾ EUT C 357 af 4.10.2018, s. 9.

⁽⁵⁾ Vedtagne tekster, P9_TA(2020)0090.

⁽⁶⁾ EUT L 298 af 26.10.2012, s. 1.

⁽⁷⁾ EUT L 193 af 30.7.2018, s. 1.

EUROPA-PARLAMENTETS BESLUTNING (EU) 2020/2045

af 20. oktober 2020

med bemærkningerne, der er en integrerende del af afgørelsen om decharge for gennemførelsen af Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2018, Sektion II — Det Europæiske Råd og Rådet

EUROPA-PARLAMENTET,

- der henviser til sin afgørelse om decharge for gennemførelsen af Den Europæiske Unions budget for regnskabsåret 2018, Sektion II — Det Europæiske Råd og Rådet,
 - der henviser til forretningsordenens artikel 100 og bilag V,
 - der henviser til anden betænkning fra Budgetkontroludvalget (A9-0189/2020),
- A. der henviser til, at Det Europæiske Råd og Rådet i deres egenskab af EU-institutioner bør udvise demokratisk ansvarlighed over for alle Unionens borgere for så vidt angår de midler, som de er blevet betroet med henblik på at varetage deres opgaver;
- B. der henviser til, at Parlamentet er den eneste af EU-institutionerne, der er direkte valgt, og at det har ansvaret for at meddele decharge for gennemførelsen af Den Europæiske Unions almindelige budget;
- C. der henviser til, at en åben og gennemsigtig dechargeprocedure er nødvendig for at beskytte Unionens finansielle interesser, foretage den nødvendige indsats mod svig og sikre gennemsigtighed og demokratisk ansvarlighed over for Unionsborgere, hvorved hver enkelt EU-institution er ansvarlig for det budget, den gennemfører;
1. understreger, at Rådet i ti år i træk har nægtet at samarbejde under dechargeproceduren og således tvunget Parlamentet til at nægte at meddele decharge; bemærker, at afgørelsen om meddelelse af decharge for 2018 blev udsat i maj 2020 i lighed med, hvad der blev gjort i de foregående år;
 2. understreger, at denne situation ikke er holdbar for nogen af de to institutioner: for Rådet, fordi der ikke er truffet en positiv afgørelse om gennemførelsen af dets budget siden 2009, og for Parlamentet, fordi det viser en manglende respekt for Parlamentets rolle som dechargemyndighed og garant for EU-budgettets gennemsigtighed og demokratiske ansvarlighed;
 3. fastslår, at denne situation skader den offentlige tillid til den finansielle forvaltning af Unionens institutioner; mener, at en fortsættelse af den nuværende situation er skadelig for Unionens og dens institutioners ansvarlighed;
 4. minder om, at Parlamentet i henhold til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde (TEUF) og finansforordningen er Unionens eneste dechargemyndighed — dog i fuld anerkendelse af Rådets rolle som en institution, der fremsætter henstillinger i forbindelse med dechargeproceduren; anmoder i denne forbindelse Rådet om at fremsætte henstillinger for så vidt angår decharge til de øvrige EU-institutioner.
 5. minder om, at institutionerne i henhold til TEUF har administrativ autonomi, at deres udgifter fremgår af særskilte dele af budgettet, og at de er individuelt ansvarlige for gennemførelsen af deres budgetter;
 6. minder om, at Parlamentet meddeler decharge til alle EU-institutioner og -organer på grundlag af bestemmelserne om tekniske dokumenter, svar på parlamentariske forespørgsler og høringer; beklager, at Parlamentet på grund af manglende samarbejde fra Rådets side gang på gang støder på vanskeligheder i sine forsøg på at få svar fra Rådet, hvilket har resulteret i, at Parlamentet har nægtet at meddele decharge i mere end ti år;
 7. minder om, at effektiv kontrol af Unionens budgetgennemførelse kræver et loyalt samarbejde mellem institutionerne; minder om Parlamentets ønske om at indlede forhandlinger med Rådet med henblik på at nå frem til en gensidigt tilfredsstillende aftale om endelig at komme ud af dette dødvande;
 8. fremhæver den skrivelse, som Parlamentets Budgetkontroludvalg den 25. maj 2020 sendte til Rådets generalsekretær for at informere denne om, at Parlamentets Budgetkontroludvalg af Parlamentets Formandskonference har fået mandat til at genåbne forhandlingerne med Rådet vedrørende dechargeproceduren;
 9. oplyser, at Parlamentets forhandlingsteam består af formanden for Parlamentets Budgetkontroludvalg, Monika Hohlmeier, ordføreren for betænkningen om meddelelse af decharge til Rådet for 2018, Tomáš Zdechovský og første næstformand for Parlamentets Budgetkontroludvalg, Isabel García Muñoz;

10. gør opmærksom på, at der som bilag til den i punkt 8 omhandlede skrivelse blev vedlagt en ajourført version af det forslag, som Parlamentets forhandlingsteam fremsatte den 20. februar 2020 vedrørende det uofficielle dokument om samarbejdet mellem Parlamentet og Rådet under den årlige dechargeprocedure; bemærker, at Parlamentet betragter det uofficielle dokument som udgangspunktet for forhandlingerne;
11. gør opmærksom på, at det uofficielle dokument anerkender de to institutioners respektive, men forskellige roller i dechargeproceduren, idet det heri fastslås, at Parlamentet og Rådet har brug for samme faktuelle grundlag for at fremsætte henstillinger (Rådet) eller for at træffe afgørelser (Parlamentet);
12. forklarer, at den i punkt 8 omhandlede skrivelse opfordrer Rådet til at foreslå en passende dato for indledning af forhandlinger; oplyser, at covid-19-pandemien har grebet forstyrrende ind i den positive tendens i denne proces;
13. påpeger, at Parlamentet, så længe der ikke føres forhandlinger mellem parterne, står fast på sin holdning, og at forhandlinger mellem parterne er en forudsætning for at løse problemet;
14. insisterer på, at Det Europæiske Råds budget og Rådets budget skal adskilles med henblik på at bidrage til at øge gennemsigtigheden, ansvarligheden og effektiviteten med hensyn til begge institutioners udgifter, således som Parlamentet har henstillet til i mange af dets dechargebeslutninger i løbet af de seneste år;
15. insisterer på, at en kombineret indsats for at opnå en interinstitutionel aftale om et obligatorisk åbenhedsregister for lobbyister, som er tilgængeligt i et maskinlæsbart format, er absolut nødvendig med henblik på at øge åbenheden i Unionens beslutningsproces samt EU-institutionernes ansvarlighed; beklager endnu en gang dybt, at Rådet ikke har tilsluttet sig ordningen med åbenhedsregistret; opfordrer Rådet til fortsat at deltage i drøftelserne med Parlamentet, som i marts 2020 indvilligede i at genoptage forhandlingerne om oprettelsen af et fælles register, og med Kommissionen med henblik på at gøre det de facto obligatorisk for lobbyister at lade sig registrere, hvis de ønsker at mødes med Unionens beslutningstagere; opfordrer endnu engang alle medlemsstaternes formandskabstrioer til at gå foran med et godt eksempel ved at afvise at deltage i møder med uregistrerede lobbyister;
16. glæder sig over Rådets positive svar på Den Europæiske Ombudsmands henstilling i sag 1069/2019/MIG om virksomhedssponsoring af formandskabet for Rådet for Den Europæiske Union; noterer sig udkastet til retningslinjer, som generalsekretariatet for Rådet tilsendte medlemsstaternes delegationer den 29. juni 2020; gentager, at enhver reel eller opfattet interessekonflikt bringer Rådets og Unionens omdømme som helhed i fare; opfordrer Rådet til at overveje retningslinjernes ikke-bindende karakter; opfordrer indtrængende Rådet til straks at følge op på dette spørgsmål;
17. understreger vigtigheden af at gøre det let for borgerne at følge Unionens lovgivningsproces; minder Rådet om at tilpasse sine arbejdsmetoder til standarderne for et parlamentarisk demokrati som foreskrevet i traktaterne; minder Rådet om systematisk at følge op på alle de henstillinger, som er indeholdt i Den Europæiske Ombudsmands beslutning vedrørende strategisk undersøgelse OI/2/2017/TE af gennemsigtigheden i Rådets lovgivningsproces; minder om, at Parlamentet opfordrede Den Europæiske Ombudsmand til fortsat at følge op på sin undersøgelse;
18. opfordrer Rådet til at intensivere sine bestræbelser på at øge gennemsigtigheden ved bl.a. at offentliggøre Rådets lovgivningsdokumenter, herunder protokoller fra møder i Rådets forberedende organer og triloger og andre nøgledokumenter i overensstemmelse med Ombudsmandens henstillinger; glæder sig over forbedringerne på Rådets websted, navnlig med hensyn til gennemsigtighed og aktindsigt; glæder sig over de klare kapitler om lovgivningsmæssig gennemsigtighed, dagsordener og kalender for Rådets møder samt mødeprotokoller og afstemningslister; anerkender, at Rådet har taget skridt til at fremme en stærkere gennemsigtighedskultur;
19. gentager sin dybe bekymring over virksomhedssponsoringen til medlemsstater, der varetager Unionens formandskab, og deler de bekymringer, som unionsborgere og medlemmer har givet udtryk for; er dybt bekymret over den mulige skade på omdømmet og risikoen for tab af tillid, som denne praksis kan medføre for Unionen, dens institutioner og navnlig for Rådet i unionsborgeres øjne; henstiller endvidere på det kraftigste Rådet om at opføre formandskaberne på budgettet og anmoder Rådet om at videresende denne bekymring til medlemsstaterne, navnlig til den nuværende formandskabstrio, og opfordrer den nuværende formandskabstrio til seriøst at overveje disse henstillinger og rapportere tilbage til Parlamentet herom;
20. gentager sin dybe bekymring over de påståede interessekonflikter vedrørende en række repræsentanter for medlemsstaterne, der er involveret i den politiske og budgetmæssige beslutningsproces; anmoder Rådet om at sikre, at repræsentanter for medlemsstaterne, som har mulighed for at drage personlig fordel af EU-støtte, ikke deltager i de tilknyttede politiske eller budgetmæssige drøftelser og afstemninger;

EUROPA-PARLAMENTETS AFGØRELSE (EU, Euratom) 2020/2046**af 20. oktober 2020****om decharge for gennemførelsen af Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2018, Sektion VI — Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg**

EUROPA-PARLAMENTET,

- der henviser til Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2018 ⁽¹⁾,
 - der henviser til Den Europæiske Unions konsoliderede årsregnskab for regnskabsåret 2018 (COM(2019) 316 — C9-0055/2019) ⁽²⁾,
 - der henviser til Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalgs årsberetning til dechargemyndigheden om de interne revisioner, der er foretaget i 2018,
 - der henviser til Revisionsrettens årsberetning om budgetgennemførelsen i regnskabsåret 2018, med institutionernes svar ⁽³⁾,
 - der henviser til Revisionsrettens erklæring ⁽⁴⁾ for regnskabsåret 2018 om regnskabernes rigtighed og de underliggende transaktioners lovlighed og formelle rigtighed, jf. artikel 287 i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,
 - der henviser til sin afgørelse af 13. maj 2020 ⁽⁵⁾ om udsættelse af afgørelsen om decharge for regnskabsåret 2018 og den dertil hørende beslutning,
 - der henviser til artikel 314, stk. 10, og artikel 317, 318 og 319 i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,
 - der henviser til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 966/2012 af 25. oktober 2012 om de finansielle regler vedrørende Unionens almindelige budget og om ophævelse af Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 ⁽⁶⁾, særlig artikel 55, 99, 164, 165 og 166,
 - der henviser til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU, Euratom) 2018/1046 af 18. juli 2018 om de finansielle regler vedrørende Unionens almindelige budget, om ændring af forordning (EU) nr. 1296/2013, (EU) nr. 1301/2013, (EU) nr. 1303/2013, (EU) nr. 1304/2013, (EU) nr. 1309/2013, (EU) nr. 1316/2013, (EU) nr. 223/2014, (EU) nr. 283/2014 og afgørelse nr. 541/2014/EU og om ophævelse af forordning (EU, Euratom) nr. 966/2012 ⁽⁷⁾, særlig artikel 59, 118, 260, 261 og 262,
 - der henviser til forretningsordenens artikel 100 og bilag V,
 - der henviser til anden betænkning fra Budgetkontroludvalget (A9-0188/2020),
1. nægter at meddele Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalgs generalsekretær decharge for gennemførelsen af Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalgs budget for regnskabsåret 2018;
 2. fremsætter sine bemærkninger i nedenstående beslutning;
 3. pålægger sin formand at sende denne afgørelse og beslutningen, der er en integrerende del heraf, til Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg, Det Europæiske Råd, Rådet, Kommissionen og Revisionsretten og drage omsorg for, at de offentliggøres i *Den Europæiske Unions Tidende* (L-udgaven).

David Maria SASSOLI
Formand

Klaus WELLE
Generalsekretær

⁽¹⁾ EUT L 57 af 28.2.2018, s. 1.

⁽²⁾ EUT C 327 af 30.9.2019, s. 1.

⁽³⁾ EUT C 340 af 8.10.2019, s. 1.

⁽⁴⁾ EUT C 340 af 8.10.2019, s. 9.

⁽⁵⁾ Vedtagne tekster, P9_TA(2020)0120.

⁽⁶⁾ EUT L 298 af 26.10.2012, s. 1.

⁽⁷⁾ EUT L 193 af 30.7.2018, s. 1.

EUROPA-PARLAMENTETS BESLUTNING (EU) 2020/2047**af 20. oktober 2020****med bemærkningerne, der er en integrerende del af afgørelsen om decharge for gennemførelsen af Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2018, Sektion VI — Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg (EØSU)**

EUROPA-PARLAMENTET,

- der henviser til sin afgørelse om decharge for gennemførelsen af Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2018, Sektion VI — Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg,
 - der henviser til forretningsordenens artikel 100 og bilag V,
 - der henviser til anden betænkning fra Budgetkontroludvalget (A9-0188/2020),
- A. der henviser til, at dechargemyndigheden inden for rammerne af dechargeproceduren ønsker at understrege, at det er særlig vigtigt at styrke EU-organernes demokratiske legitimitet yderligere ved at forbedre gennemsigtigheden og ansvarligheden og gennemføre begrebet resultatbaseret budgettering og sørge for god forvaltning af menneskelige ressourcer;
- B. der henviser til, at Parlamentets Budgetkontroludvalg på grundlag af resultaterne og henstillingerne fra Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svigs (OLAF's) undersøgelse forventer at blive informeret af Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg (udvalget) om de foranstaltninger, der er truffet for at afhjælpe manglerne;
1. glæder sig over de forbedringer, der er foretaget i forbindelse med de fremførsler, som vedrører budgetposten »Medlemmer af institutionen og delegerede«, idet der blev fastsat en frist på seks uger til at indgive anmodninger om godtgørelse; påskønner, at der siden den 1. januar 2019 er sket en reduktion i antallet af fremførsler;
 2. bemærker, at omkostningerne til rejser og andre godtgørelser er steget, i takt med at der er blevet udarbejdet et øget antal udtalelser og rapporter, hvis udarbejdelse har krævet deltagelse af flere medlemmer;
 3. påskønner, at udvalget har til hensigt at øge sit IT-budget betydeligt for at indhente de øvrige EU-organer og at fortsætte med at gennemføre udvalgets digitale strategi, der blev vedtaget i juni 2019; noterer sig den indsats, der er nødvendig for at styrke netværkskapaciteten og slutbrugerudstyret for at give hele personalet mulighed for at telearbejde;
 4. bemærker, at udvalgets omstrukturering, der blev gennemført den 1. januar 2020, har placeret den juridiske tjeneste direkte under generalsekretæren med det erklærede mål at øge den juridiske tjenestes synlighed og virkning og gøre det muligt for den at yde juridisk bistand på horisontalt plan; noterer sig den begrundelse, som udvalget har givet, men er bekymret over, at det kan indvirke på den juridiske tjenestes autonomi og fulde uafhængighed; opfordrer udvalget til at sikre, at den juridiske tjeneste officielt og systematisk involveres i udvalgets vigtigste anliggender, uden at det overlades til de forskellige tjenester at beslutte, om den juridiske tjeneste skal konsulteres; glæder sig over, at den retlige kapacitet i enheden for medlemmernes arbejdsvilkår blev styrket for at gøre det muligt at behandle specifikke spørgsmål i forbindelse med mandatvilkårene; noterer sig overvejelserne om at undtage specialiseret personale, herunder ansatte i den juridiske tjeneste, fra udvalgets mobilitetspolitik og opfordrer udvalget til at aflægge rapport om konklusionerne af denne proces til dechargemyndigheden;
 5. bekræfter, at udvalget modtog et certifikat for asbestsikkerhed for VMA-bygningen, hvoraf det fremgår, at der ikke er risiko forbundet med normal brug af bygningen; bemærker imidlertid forekomsten af en begrænset mængde asbest, hvilket blev bekræftet i en yderligere analyse; anerkender, at den lille mængde asbestholdige materialer er placeret uden for VMA-bygningens kontorarealer, og at det er planlagt at fjerne alle disse materialer i forbindelse med renoveringsarbejdet;

6. støtter udvalgets anmodning om at styrke alle bestræbelser på at respektere indholdet af samarbejdsaftalen mellem Parlamentet og udvalget minder imidlertid om, at udvalget i henhold til 2014-aftalen overførte i alt 36 oversættere til Parlamentet og kun fik adgang til Europa-Parlamentets Forskningstjeneste til gengæld; bemærker med bekymring, at udvalget som følge heraf var nødt til at ansætte kontraktansatte og outsource sine oversættelsesopgaver; bemærker med bekymring, at Parlamentet for at kompensere for reduktionen af oversættelsespersonalet har stillet yderligere midler til rådighed for udvalget til outsourcing af oversættelse, og at udvalget kan omfordele disse midler til andre politikområder, hvis de ikke fuldt ud bruges til ekstern oversættelse, hvilket er sket i de foregående år; er af den opfattelse, at denne bestemmelse ikke er i overensstemmelse med principperne om en forsigtig og forsvarlig økonomisk forvaltning og bør revideres i fremtiden;

Status

7. minder om, at OLAF i sin rapport fra januar 2020 konkluderer, at den daværende formand for udvalgets Gruppe I har gjort sig skyldig i chikane mod to ansatte, i upassende adfærd (alvorlig forseelse) over for et medlem af udvalget og en ansat samt i forseelser over for andre ansatte i Gruppe I's sekretariat;
8. minder om, at OLAF har konkluderet, at den daværende formand for Gruppe I har tilsidesat de forpligtelser, der følger af udvalgets forretningsorden og adfærdskodeks; minder om, at OLAF har henstillet til udvalget at iværksætte passende procedurer over for det pågældende medlem i overensstemmelse med artikel 8, fjerde del, i udvalgets forretningsorden, og at tage alle nødvendige skridt til at forhindre yderligere tilfælde af chikane på arbejdspladsen fra det pågældende medlems side;
9. beklager, at flere ansatte har været udsat for psykisk chikane af den daværende formand for Gruppe I i en urimelig lang periode; beklager, at de foranstaltninger til bekæmpelse af chikane, som udvalget traf, ikke formåede at tackle og afhjælpe denne sag tidligere på grund af det pågældende medlems overordnede stilling; beklager, at de foranstaltninger, der var truffet for at beskytte ofre, indtil OLAF havde afsluttet efterforskningen, angiveligt var improviserede og utilstrækkelige, navnlig i lyset af dommen i sag F-50/15 ⁽¹⁾, FS mod Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg (EØSU), hvilket burde have været en lærestreg for udvalget; bemærker med bekymring, at manglerne i de interne procedurer resulterede i passivitet fra udvalgets administration, som førte til en tilsidesættelse af omsorgspligten og forpligtelsen til at rapportere til OLAF; opfordrer udvalget til at tage dette i betragtning i forbindelse med revisionen af de relevante beslutninger;
10. noterer sig, at udvalgets formand modtog OLAF's rapport og henstillinger den 17. januar 2020; bemærker, at sagen den 23. januar 2020 blev henvist til udvalgets rådgivende udvalg om medlemmers adfærd; bemærker endvidere, at det rådgivende udvalg forelagde sine konklusioner den 28. april 2020, at det pågældende medlem blev opfordret til at fremsætte sine bemærkninger, og at udvalgets formand opfordrede udvalgets udvidede formandskab til at kommentere på sagen;
11. noterer sig, at udvalgets præsidium med et flertal besluttede at opfordre det pågældende medlem til at fratræde som formand for Gruppe I og til at trække sin ansøgning om posten som formand for udvalget tilbage; bemærker, at præsidiets fjernede det pågældende medlem fra alle aktiviteter forbundet med ledelse eller personaleforvaltning; bemærker, at præsidiets pålagde generalsekretæren at træffe de nødvendige foranstaltninger for at sikre, at udvalget, såfremt den offentlige anklager indleder en retssag mod det pågældende medlem, indtræder i sagen som civil part; bemærker, at præsidiets pålagde generalsekretæren at fremsende denne afgørelse til OLAF og Parlamentet; bemærker, at denne afgørelse i det relevante omfang ligeledes kan fremsendes til andre institutioner eller organer i medlemsstaterne;
12. noterer sig med bekymring, at udvalgets præsidiets afgørelse vedrørende den daværende formand for Gruppe I ikke kunne fuldbyrdes fuldt ud via udvalgets interne procedurer; bemærker, at det pågældende medlem besluttede at trække sit kandidatur til posten som formand for udvalget tilbage næsten fire måneder efter præsidiets afgørelse og da kun på eget initiativ; bemærker med bekymring, at det pågældende medlem trods OLAF's konklusioner og præsidiets

⁽¹⁾ Dom af Retten for EU-Personalesager (Tredje afdeling) af 12. maj 2016, FS mod Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg (EØSU), F-50/15 ECLI:EU:F:2016:119.

afgørelse kan påtvinge sin vilje og forblive formand for Gruppe I indtil udløbet af sin mandatperiode; opfordrer udvalget til at fortsætte revisionen af udvalgets forretningsorden og adfærdskodeks for at undgå en sådan situation i fremtiden;

13. noterer sig, at OLAF har forelagt sagen for de belgiske myndigheder, og at den belgiske offentlige anklager er i færd med at indlede retslige procedurer mod det pågældende medlem, eftersom psykisk chikane kan retsforfølges i henhold til belgisk ret; bemærker, at udvalgets plenarforsamling besluttede at ophæve det pågældende medlems immunitet på sit møde i juli 2020 for at give den belgiske offentlige anklager mulighed for at fortsætte de retslige procedurer;
14. påpeger, at udvalgets uregelmæssigheder i denne sag har resulteret i et væsentligt tab af offentlige midler for så vidt angår juridisk bistand, sygeorlov, beskyttelse af ofre, nedsat produktivitet, møder i præsidiet og andre organer osv.; mener derfor, at det giver anledning til bekymring med hensyn til ansvarlighed, budgetkontrol og god forvaltning af menneskelige ressourcer i Unionens institutioner, organer, kontorer og agenturer; minder i denne henseende om, at Revisionsretten i sin særberetning nr. 13/2019, EU-institutionernes etiske rammer: mulighed for forbedring, anfører, at etisk adfærd i offentlig forvaltning bidrager til en mere forsvarlig økonomisk forvaltning og øget offentlig tillid, og at uetisk adfærd blandt ansatte i og medlemmer af EU-institutioner og -organer tiltrækker stor offentlig interesse og svækker tilliden til EU-institutionerne;
15. er forbavset over, at udvalgets websted indeholder en erklæring fra det pågældende medlem i hans egenskab af formand for Gruppe I, som i realiteten er et personligt forsvarsskrift, og med den skærpente omstændighed, at sagerne enten allerede verserer eller forventes indbragt for Unionens retslige myndigheder og de belgiske myndigheder; beklager dybt, at uenigheden mellem udvalgets formandskab og formandskabet for Gruppe I på denne måde er blevet offentliggjort med store omkostninger for EU-institutionernes, -organernes, -kontorenes og -agenturenes omdømme og troværdighed;
16. glæder sig over, at udvalget har indledt en tilbundsgående vurdering af og drøftelse om den overordnede eksisterende ramme til støtte for sin nultolerancepolitik over for enhver adfærd, der kan underminere den menneskelige værdighed; bemærker, at denne proces har til formål at identificere potentielle mangler og foretage yderligere forbedringer med personalets og medlemmernes bedste interesse for øje;
17. anmoder udvalget om at holde dechargemyndigheden underrettet om alle igangværende OLAF-undersøgelser og indledning af nye OLAF-undersøgelser vedrørende udvalgets medlemmer eller personale med hensyn til chikane eller andre forhold;
18. bemærker, at bestemmelserne i personalevedtægten ikke finder anvendelse på udvalgets medlemmer, da disse ikke er ansatte, men udnævnte medlemmer af udvalget; bemærker, at denne omstændighed ikke har forhindret andre EU-institutioner, -organer, -kontorer og -agenturer i at have specifikke, passende og nyttige bestemmelser, der gælder for deres medlemmer; minder i denne forbindelse for eksempel om, at det i henhold til artikel 8, stk. 4, i Regionsudvalgets adfærdskodeks er forbudt at vælge et medlem, der har overtrådt bestemmelserne, til at bestride et hverv i udvalget, og at medlemmet, hvis det allerede bestrider et sådant hverv, fratages sit hverv; glæder sig over, at udvalget er parat til at overveje yderligere forbedringer af sin ordning efter en refleksionsperiode, der nu har varet mere end to år; anser dette for at være en urimelig lang periode; beklager, at udvalget efter ovennævnte periode kun kan foreslå oplysnings- og uddannelsesforanstaltninger for medlemmerne på trods af det klare behov for yderligere foranstaltninger som anført i rapporten fra Den Europæiske Ombudsmand om værdighed på arbejdspladsen i EU-institutioner og -agenturer (SI/2/2018/AMF) og Parlamentets henstillinger;
19. anmoder udvalget om at underrette dechargemyndigheden om de procedurer og processer, som udvalget har iværksat eller har til hensigt at iværksætte for at undgå tilfælde af chikane eller lignende forhold vedrørende personale i fremtiden, så det sikres, at den beklagelige udvikling, der har ført til negativ omtale og skadet udvalgets omdømme, ikke gentager sig;

20. glæder sig over stigningen i antallet af fortrolige rådgivere, der skal være med til at forbedre den uformelle procedure og give de ansatte mulighed for at dele deres bekymringer over enhver situation, der kan opfattes som chikane;
 21. glæder sig i høj grad over de overvejelser, udvalget har gjort, og som vil munde ud i en detaljeret handlingsplan, der skal styrke multolerancepolitikken over for chikane i udvalget, for at sikre, at en sådan opførsel aldrig kan tolereres; glæder sig over og støtter den nuværende revisionspakke vedrørende chikane, whistleblowing og disciplinærsager, som yderligere vil forbedre de mekanismer, hvormed personalet kan indgive formelle klager over chikane, og som vil gøre de relevante retlige strukturer mere robuste; minder imidlertid om, at udvalget har rapporteret om denne proces til Parlamentet i årevis, og at der tilsyneladende først nu synes at blive truffet konkrete foranstaltninger; glæder sig over, at der er blevet nedsat en arbejdsgruppe, som omfatter repræsentanter for administrationen og personaleudvalget, med det formål at indsamle det bredest mulige input til forbedringer; er skuffet over, at udvalget har gjort minimale fremskridt i de seneste år på trods af de præcise henstillinger fra Parlamentet, hvori det indtrængende har opfordret udvalget til at indføre regler og procedurer for medlemmer, der er involveret i sager om chikane;
 22. glæder sig over, at forskellige oplysningsinitiativer vil blive videreført med henblik på at informere personalet om opfølgningen på »Respect@work«-kampagnen; glæder sig over tilrettelæggelsen af uddannelsesaktiviteter, der har til formål at sikre, at personalet er bekendt med de relevante etiske og organisatoriske værdier og de tilhørende regler og procedurer.
-

DEN UDENRIGS- OG SIKKERHEDSPOLITISKE KOMITÉ'S AFGØRELSE (FUSP) 2020/2048**af 8. december 2020****om forlængelse af mandatet for missionschefen for Den Europæiske Unions observatørmmission i Georgien (EUMM Georgia) (EUMM GEORGIA/2/2020)**

DEN UDENRIGS- OG SIKKERHEDSPOLITISKE KOMITÉ HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Union, særlig artikel 38, stk. 3,

under henvisning til Rådets afgørelse 2010/452/FUSP af 12. august 2010 om Den Europæiske Unions observatørmmission i Georgien, EUMM Georgia ⁽¹⁾, særlig artikel 10, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I henhold til afgørelse 2010/452/FUSP er Den Udenrigs- og Sikkerhedspolitiske Komité (PSC) bemyndiget til i overensstemmelse med traktatens artikel 38, stk. 3, at træffe de relevante afgørelser med henblik på at varetage den politiske kontrol med og den strategiske ledelse af Den Europæiske Unions observatørmmission i Georgien (EUMM Georgia), herunder at træffe afgørelse om udnævnelse af en missionschef.
- (2) Den 11. februar 2020 vedtog PSC afgørelse (FUSP) 2020/200 ⁽²⁾ om udnævnelse af Marek SZCZYGIEL til missionschef for EUMM Georgia fra den 15. marts 2020 til den 14. december 2020.
- (3) Den 3. december 2020 vedtog Rådet afgørelse (FUSP) 2020/1990 ⁽³⁾, der forlængede mandatet for EUMM Georgia fra den 15. december 2020 til den 14. december 2022.
- (4) Unionens højtstående repræsentant for udenrigsanliggender og sikkerhedspolitik har foreslået at forlænge mandatet for Marek SZCZYGIEL som missionschef for EUMM Georgia fra den 15. december 2020 til den 14. december 2021 —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Mandatet for Marek SZCZYGIEL som missionschef for Den Europæiske Unions observatørmmission i Georgien (EUMM Georgia) forlænges herved fra den 15. december 2020 til den 14. december 2021.

Artikel 2

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for vedtagelsen.

Den finder anvendelse fra den 15. december 2020.

Udfærdiget i Bruxelles, den 8. december 2020.

På Den Udenrigs- og Sikkerhedspolitiske Komité's vegne
S. FROM-EMMESBERGER
Formand

⁽¹⁾ EUT L 213 af 13.8.2010, s. 43.

⁽²⁾ Den Udenrigs- og Sikkerhedspolitiske Komité's afgørelse (FUSP) 2020/200 af 11. februar 2020 om udnævnelse af missionschefen for Den Europæiske Unions observatørmmission i Georgien (EUMM Georgia) og om ophævelse af afgørelse (FUSP) 2018/2075 (EUMM Georgia/1/2020) (EUT L 42 af 14.2.2020, s. 15).

⁽³⁾ Rådets afgørelse (FUSP) 2020/1990 af 3. december 2020 om ændring af afgørelse 2010/452/FUSP om Den Europæiske Unions observatørmmission i Georgien, EUMM Georgia (EUT L 411 af 7.12.2020, s. 1).

DET EUROPÆISKE RÅDS AFGØRELSE (EU) 2020/2049
af 10. december 2020
om udnævnelse af et medlem af Den Europæiske Centralbanks direktion

DET EUROPÆISKE RÅD HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 283, stk. 2,

under henvisning til henstilling fra Rådet for Den Europæiske Union ⁽¹⁾,

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet ⁽²⁾,

under henvisning til udtalelse fra Den Europæiske Centralbanks Styrelsesråd ⁽³⁾, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Yves MERSCH blev udnævnt til medlem af Den Europæiske Centralbanks direktion for en embedsperiode på otte år fra den 15. december 2012. Hans mandat udløber den 14. december 2020.
- (2) Det er derfor nødvendigt at udnævne et nyt medlem af Den Europæiske Centralbanks direktion.
- (3) Det Europæiske Råd agter at udnævne Frank ELDERSON, der efter dets opfattelse opfylder alle kravene i traktatens artikel 283, stk. 2 —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Frank ELDERSON udnævnes hermed til medlem af Den Europæiske Centralbanks direktion for en embedsperiode på otte år fra den 15. december 2020.

Artikel 2

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for vedtagelsen.

Udfærdiget i Bruxelles, den 10. december 2020.

På Det Europæiske Råds vegne

C. MICHEL

Formand

⁽¹⁾ EUT C 338 af 12.10.2020, s. 2.

⁽²⁾ Udtalelse af 23.11.2020 (endnu ikke offentliggjort i EUT).

⁽³⁾ Udtalelse afgivet den 28.10.2020 (EFT C 372 af 4.11.2020, s. 11).

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESAFGØRELSE (EU) 2020/2050**af 10. december 2020**

om dispensationer til visse medlemsstater fra anvendelsen af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2019/1700 om oprettelse af en fælles ramme for europæiske statistikker vedrørende personer og husholdninger baseret på data på individniveau indsamlet ved hjælp af stikprøver

(meddelt under nummer C(2020) 8595)

(Kun den engelske, den finske, den franske, den græske, den italienske, den kroatisk, den litauiske, den maltesiske, den nederlandske, den polske, den rumænske, den slovenske, den spanske, den svenske og den tyske udgave er autentiske)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2019/1700 af 10. oktober 2019 om oprettelse af en fælles ramme for europæiske statistikker vedrørende personer og husstande baseret på data på individniveau indsamlet ved hjælp af stikprøver, om ændring af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 808/2004, (EF) nr. 452/2008 og (EF) nr. 1338/2008 og om ophævelse af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1177/2003 og Rådets forordning (EF) nr. 577/98 ⁽¹⁾, særlig artikel 19, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Det fremgår af de oplysninger, der er forelagt Kommissionen, at anmodningerne om dispensationer fra Tyskland, Irland, Grækenland, Spanien, Frankrig, Kroatien, Italien, Cypern, Litauen, Luxembourg, Malta, Nederlandene, Polen, Rumænien, Slovenien og Finland, der er anført i bilaget, er begrundet i behovet for større tilpasninger af de nationale administrative og statistiske systemer for at overholde bestemmelserne i forordning (EU) 2019/1700.
- (2) De dispensationer, som der anmodes om, bør gives til Tyskland, Irland, Grækenland, Spanien, Frankrig, Kroatien, Italien, Cypern, Litauen, Luxembourg, Malta, Nederlandene, Polen, Rumænien, Slovenien og Finland.
- (3) Foranstaltningerne i denne afgørelse er i overensstemmelse med udtalelse fra Udvalget for det Europæiske Statistiske System —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

De dispensationer fra forordning (EU) 2019/1700, der er anført i bilaget, gives til de deri nævnte medlemsstater.

Artikel 2

Denne afgørelse er rettet til Forbundsrepublikken Tyskland, Irland, Den Helleniske Republik, Kongeriget Spanien, Den Franske Republik, Republikken Kroatien, Den Italienske Republik, Republikken Cypern, Republikken Litauen, Størthertugdømmet Luxembourg, Republikken Malta, Kongeriget Nederlandene, Republikken Polen, Rumænien, Republikken Slovenien og Republikken Finland.

⁽¹⁾ EUT L 261 I af 14.10.2019, s. 1.

Udfærdiget i Bruxelles, den 10. december 2020.

På Kommissionens vegne
Paolo GENTILONI
Medlem af Kommissionen

Dispensationer fra forordning (EU) 2019/1700

Område: Arbejdsstyrke

Berørt artikel/bilag	Medlemsstat	Dispensationsperiode	Indholdet af den givne dispensation
Artikel 5 — Statistiske populationer og observationsenheder	Frankrig	Tre år (2021-2023)	Undersøgelsen omfatter ikke det franske departement Mayotte.
Bilag II — Præcisionskrav	Grækenland	Tre år (2021-2023)	Præcisionskravene for kvartalsvis arbejdsløshed i forhold til population i aldersgruppen 15-74 kan muligvis ikke opfyldes for nogle NUTS 2-regioner.
	Nederlandene	Et år (2021)	Ud over mikrodata baseret på begrænset stikprøvestørrelse, der gradvist skal gøres fuldstændig for at opfylde alle præcisionskrav, skal modelbaserede hovedindikatorer og deres opdelinger indberettes. Der skal forelægges yderligere detaljerede indikatorer, herunder opdelinger, hvis der anmodes herom.
Bilag V — Frister for dataindberetning	Grækenland, Italien	Et år (2021)	Forhåndskontrollerede kvartalsvise mikrodata uden direkte identifikatorer indberettes senest 12 uger efter udgangen af referenceperioden.
	Italien	Tre år (2021-2023)	De forhåndskontrollerede mikrodata uden direkte identifikatorer for det detaljerede emne »indkomst fra arbejde« indberettes senest 18 måneder efter udgangen af referenceperioden.

Område: Indkomst og levevilkår

Berørt artikel/bilag	Medlemsstat	Dispensationsperiode	Indholdet af den givne dispensation
Artikel 13, stk. 5 — Kvalitet	Litauen	Tre år (2021-2023)	Metadataene og oplysningerne omhandlet i artikel 13, stk. 4, skal indberettes inden udgangen af september 2022 for dataindsamlingen 2021, inden udgangen af juli 2023 for dataindsamlingen for 2022 og inden udgangen af maj 2024 for dataindsamlingen for 2023.
Bilag II — Præcisionskrav	Tyskland	To år (2021-2022)	Indikatoren »Vedvarende fattigdomsrisiko over en periode på fire år i forhold til population« undtages fra præcisionskravene.
	Irland	Tre år (2021-2023)	For den maksimale værdi af standardfejlen for indikatoren »Fattigdomsrisiko eller social udelukkelse i forhold til population« skal værdierne for parametrene a og b være: a = 900 og b = 700 for dataindsamlingen for 2021 a = 900 og b = 1 175 for dataindsamlingen for 2022 a = 900 og b = 1 650 for dataindsamlingen for 2023

Berørt artikel/bilag	Medlemsstat	Dispensationsperiode	Indholdet af den givne dispensation
			Indikatoren »Vedvarende fattigdomsrisiko over en periode på fire år i forhold til population« undtages fra præcisionskravene. Indikatoren »Fattigdomsrisiko eller social udelukkelse i forhold til population i hver NUTS 2-region« undtages fra præcisionskravene.
	Frankrig	To år (2021-2022)	Indikatoren »Vedvarende fattigdomsrisiko over en periode på fire år i forhold til population« undtages fra præcisionskravene.
	Italien	Tre år (2021-2023)	Præcisionskravet for indikatoren »Fattigdomsrisiko eller social udelukkelse i forhold til population i hver NUTS 2-region« gælder i hver NUTS 1-region i stedet for i hver NUTS 2-region.
	Finland	Tre år (2021-2023)	Indikatoren »Vedvarende fattigdomsrisiko over en periode på fire år i forhold til population« undtages fra præcisionskravene.
Bilag III — Stikprøvekarakteristika	Tyskland	To år (2021-2022)	Rotationsplanen for stikprøven skal være på to år for dataindsamlingen for 2021 og tre år for dataindsamlingen for 2022.
Bilag V — Frister for dataindberetning	Tyskland	Tre år (2021-2023)	De forhåndskontrollerede mikrodata uden direkte identifikatorer vedrørende dataindsamlingen for år N indberettes inden udgangen af februar i år N+1.
	Irland	Et år (2021)	De forhåndskontrollerede mikrodata uden direkte identifikatorer vedrørende dataindsamlingen for 2021 indberettes inden udgangen af marts 2022.
	Grækenland	Tre år (2021-2023)	De forhåndskontrollerede mikrodata uden direkte identifikatorer vedrørende dataindsamlingen for 2021, 2022 og 2023 indberettes henholdsvis inden udgangen af april 2022, inden udgangen af marts 2023 og inden udgangen af februar 2024.
	Spanien	To år (2021-2022)	De forhåndskontrollerede mikrodata uden direkte identifikatorer vedrørende dataindsamlingen for 2021 indberettes senest den 15. juni 2022 og vedrørende dataindsamlingen for 2022 inden udgangen af marts 2023.
	Frankrig	Tre år (2021-2023)	For så vidt angår variablene for indkomst indberettes de forhåndskontrollerede mikrodata uden direkte identifikatorer vedrørende dataindsamlingen for år N inden udgangen af marts i år N+1.
	Kroatien	To år (2021-2022)	De forhåndskontrollerede mikrodata uden direkte identifikatorer vedrørende dataindsamlingen for 2021 indberettes senest den 15. juni 2022 og vedrørende dataindsamlingen for 2022 inden udgangen af marts 2023.
	Italien	Tre år (2021-2023)	De forhåndskontrollerede mikrodata uden direkte identifikatorer vedrørende dataindsamlingen for 2021, 2022 og 2023 indberettes henholdsvis senest den 15. juni 2022, inden udgangen af april 2023 og inden udgangen af marts 2024.
	Cypern	Tre år (2021-2023)	De forhåndskontrollerede mikrodata uden direkte identifikatorer vedrørende dataindsamlingen for år N indberettes senest den 15. juni i år N+1.
	Litauen	Tre år (2021-2023)	De forhåndskontrollerede mikrodata uden direkte identifikatorer vedrørende dataindsamlingen for 2021, 2022 og 2023 indberettes henholdsvis inden udgangen af april 2022, inden udgangen af marts 2023 og inden udgangen af februar 2024.

Berørt artikel/bilag	Medlemsstat	Dispensationsperiode	Indholdet af den givne dispensation
	Luxembourg	Tre år (2021-2023)	For så vidt angår variablerne for indkomst indberettes foreløbige forhåndskontrollerede mikrodata uden direkte identifikatorer vedrørende dataindsamlingen for år N inden udgangen af april i år N+1 og reviderede data inden udgangen af maj i år N+1.
	Malta	Tre år (2021-2023)	De forhåndskontrollerede mikrodata uden direkte identifikatorer vedrørende dataindsamlingen for år N indberettes inden udgangen af april i år N+1.
	Polen	To år (2021-2022)	De forhåndskontrollerede mikrodata uden direkte identifikatorer vedrørende dataindsamlingen for 2021 indberettes senest den 15. juni 2022 og vedrørende dataindsamlingen for 2022 inden udgangen af marts 2023.
	Rumænien	Tre år (2021-2023)	De forhåndskontrollerede mikrodata uden direkte identifikatorer vedrørende alle endelige variabler for dataindsamlingen for år N indberettes inden udgangen af februar i år N+1.
	Slovenien	Et år (2021)	De forhåndskontrollerede mikrodata uden direkte identifikatorer vedrørende dataindsamlingen for 2021 indberettes senest den 15. juni 2022.

Område: Sundhed

Berørt artikel/bilag	Medlemsstat	Dispensationsperiode	Indholdet af den givne dispensation
Bilag V — Frister for dataindberetning	Rumænien	Et år (første gennemførelsesår)	De forhåndskontrollerede mikrodata uden direkte identifikatorer vedrørende dataindsamling indberettes senest 12 måneder efter udgangen af den nationale dataindsamlingsperiode.

Område: Uddannelse

Berørt artikel/bilag	Medlemsstat	Dispensationsperiode	Indholdet af den givne dispensation
Bilag II — Præcisionskrav	Finland	Tre år (2021-2023)	Præcisionskravet for indikatoren »Deltagelsesfrekvens i formel uddannelse (i aldersgruppen 18-24 år)« kan muligvis ikke opfyldes.

Område: Tidsanvendelse

Berørt artikel/bilag	Medlemsstat	Dispensationsperiode	Indholdet af den givne dispensation
Bilag V — Frister for dataindberetning	Rumænien	Et år (første gennemførelsesår)	De forhåndskontrollerede mikrodata uden direkte identifikatorer vedrørende dataindsamlingen indberettes, senest 20 måneder efter at feltarbejdet er afsluttet.

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESAFGØRELSE (EU) 2020/2051**af 11. december 2020****om ændring af bilaget til gennemførelsesafgørelse (EU) 2020/1742 om visse beskyttelsesforanstaltninger over for højpatogen aviær influenza af subtype H5N8 i Det Forenede Kongerige***(meddelt under nummer C(2020) 9184)***(Kun den engelske udgave er autentisk)****(EØS-relevant tekst)**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets direktiv 89/662/EØF af 11. december 1989 om veterinærkontrol i samhandelen i Fællesskabet med henblik på gennemførelse af det indre marked ⁽¹⁾, særlig artikel 9, stk. 4, sammenholdt med artikel 131 i aftalen om Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirlands udtræden af Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab (»udtrædelsesaftalen«),

under henvisning til Rådets direktiv 90/425/EØF af 26. juni 1990 om veterinærkontrol i samhandelen med visse levende dyr og produkter inden for Unionen med henblik på gennemførelse af det indre marked ⁽²⁾, særlig artikel 10, stk. 4, sammenholdt med artikel 131 i udtrædelsesaftalen, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Kommissionens gennemførelsesafgørelse (EU) 2020/1742 ⁽³⁾ blev vedtaget efter udbrud af højpatogen aviær influenza (HPAI) af subtype H5N8 på bedrifter, hvor der holdes fjerkræ eller andre fugle i fangenskab, i Det Forenede Kongerige, og efter at Det Forenede Kongeriges kompetente myndighed havde oprettet beskyttelses- og overvågningszoner i henhold til Rådets direktiv 2005/94/EF ⁽⁴⁾.
- (2) I henhold til gennemførelsesafgørelse (EU) 2020/1742 skal de beskyttelses- og overvågningszoner, som Det Forenede Kongerige har oprettet i overensstemmelse med direktiv 2005/94/EF, som minimum omfatte de områder, der er angivet som beskyttelses- og overvågningszoner i bilaget til nævnte gennemførelsesafgørelse.
- (3) Bilaget til gennemførelsesafgørelse (EU) 2020/1742 blev for nylig ændret ved Kommissionens gennemførelsesafgørelse (EU) 2020/1996 ⁽⁵⁾ efter udbrud af højpatogen aviær influenza af subtype H5N8 hos fjerkræ eller andre fugle i fangenskab i Det Forenede Kongerige, som skulle afspejles i bilaget.
- (4) Siden datoen for vedtagelsen af gennemførelsesafgørelse (EU) 2020/1996 har Det Forenede Kongerige underrettet Kommissionen om nye udbrud af HPAI af subtype H5N8 på bedrifter, hvor der holdes fjerkræ eller andre fugle i fangenskab, i North Yorkshire og Norfolk County, og landet har gennemført de nødvendige foranstaltninger i henhold til direktiv 2005/94/EF, herunder oprettelse af beskyttelses- og overvågningszoner omkring disse nye udbrud.
- (5) Kommissionen har gennemgået de pågældende foranstaltninger sammen med Det Forenede Kongerige og finder det godtgjort, at grænserne for de nye beskyttelses- og overvågningszoner, som Det Forenede Kongeriges kompetente myndighed har oprettet, ligger tilstrækkelig langt fra de bedrifter, hvor de nye bekræftede udbrud af HPAI af subtype H5N8 er konstateret.
- (6) For at hindre unødvendige forstyrrelser i samhandelen i Unionen og for at undgå, at tredjelande indfører uberettigede handelshindringer, er det nødvendigt, i samarbejde med Det Forenede Kongerige, hurtigt at identificere de beskyttelses- og overvågningszoner, som Det Forenede Kongerige har oprettet i henhold til direktiv 2005/94/EF, på EU-plan. Derfor bør de beskyttelses- og overvågningszoner, der er opført for Det Forenede Kongerige i bilaget til gennemførelsesafgørelse (EU) 2020/1742, ændres.

⁽¹⁾ EFT L 395 af 30.12.1989, s. 13.

⁽²⁾ EFT L 224 af 18.8.1990, s. 29.

⁽³⁾ Kommissionens gennemførelsesafgørelse (EU) 2020/1742 af 20. november 2020 om visse beskyttelsesforanstaltninger over for højpatogen aviær influenza af subtype H5N8 i Det Forenede Kongerige (EUT L 392 af 23.11.2020, s. 60).

⁽⁴⁾ Rådets direktiv 2005/94/EF af 20. december 2005 om fællesskabsforanstaltninger til bekæmpelse af aviær influenza og om ophævelse af direktiv 92/40/EØF (EUT L 10 af 14.1.2006, s. 16).

⁽⁵⁾ Kommissionens gennemførelsesafgørelse (EU) 2020/1996 af 4. december 2020 om ændring af bilaget til gennemførelsesafgørelse (EU) 2020/1742 om visse beskyttelsesforanstaltninger over for højpatogen aviær influenza af subtype H5N8 i Det Forenede Kongerige (EUT L 410 af 7.12.2020, s. 100).

- (7) Bilaget til gennemførelsesafgørelse (EU) 2020/1742 bør således ændres med henblik på at ajourføre regionaliseringen på EU-plan ved at tage hensyn til de nye beskyttelses- og overvågningszoner, der er oprettet af Det Forenede Kongerige i henhold til direktiv 2005/94/EF, og varigheden af de restriktioner, der gælder heri.
- (8) Gennemførelsesafgørelse (EU) 2020/1742 bør derfor ændres.
- (9) Da den epidemiologiske situation i Unionen med hensyn til spredning af HPAI af subtype H5N8 tilsiger en hurtig indsats, er det vigtigt, at de ændringer, der foretages af bilaget til gennemførelsesafgørelse (EU) 2020/1742, får virkning snarest muligt.
- (10) Foranstaltningerne i denne afgørelse er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Planter, Dyr, Fødevarer og Foder —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Bilaget til gennemførelsesafgørelse (EU) 2020/1742 erstattes af teksten i bilaget til nærværende afgørelse.

Artikel 2

Denne afgørelse er rettet til Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirland.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. december 2020.

På Kommissionens vegne
Stella KYRIAKIDES
Medlem af Kommissionen

BILAG

»BILAG

DEL A

Beskyttelseszone, jf. artikel 1:

Det Forenede Kongerige

Område:	Anvendelsen ophører (dato) (artikel 29, stk. 1, i direktiv 2005/94/EF)
Those parts of Cheshire County (ADNS code 00140) contained within a circle of a radius of three kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N53.25 and W2.81	27.11.2020
Those parts of Herefordshire County (ADNS code 00051) contained within a circle of a radius of three kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N52.17 and W2.81	8.12.2020
Those parts of Leicestershire County (ADNS code 00152) contained within a circle of a radius of three kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N52.78 and W0.86	16.12.2020
Those parts of North Yorkshire County (ADNS code 00176) contained within a circle of a radius of three kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N54.30 and W1.47	26.12.2020
Those parts of North Yorkshire County (ADNS code 00176) contained within a circle of a radius of three kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N54.29 and W1.45	29.12.2020
Those parts of Norfolk County (ADNS code 00154) contained within a circle of a radius of three kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N52.49 and E0.95	31.12.2020
Those parts of Norfolk County (ADNS code 00154) contained within a circle of a radius of three kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N52.72 and E0.15	31.12.2020

DEL B

Overvågningszone, jf. artikel 1:

Det Forenede Kongerige

Område:	Anvendelsen ophører (dato) (artikel 31 i direktiv 2005/94/EF)
Those parts of Cheshire County (ADNS code 00140) extending beyond the area described in the protection zone and within the circle of a radius of ten kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N53.25 and W2.81	6.12.2020
Those parts of Cheshire County (ADNS code 00140) contained within a circle of a radius of three kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N53.25 and W2.81	28.11.2020-6.12.2020

Those parts of Herefordshire County (ADNS code 00051) extending beyond the area described in the protection zone and within the circle of a radius of ten kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N52.17 and W2.81	17.12.2020
Those parts of Herefordshire County (ADNS code 00051) contained within a circle of a radius of three kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N52.17 and W2.81	9.12.2020-17.12.2020
Those parts of Leicestershire County (ADNS code 00152) extending beyond the area described in the protection zone and within the circle of a radius of ten kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N52.78 and W0.86	25.12.2020
Those parts of Leicestershire County (ADNS code 00152) contained within a circle of a radius of three kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N52.78 and W0.86	17.12.2020-25.12.2020
Those parts of North Yorkshire County (ADNS code 00176) extending beyond the area described in the protection zone and within the circle of a radius of ten kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N54.30 and W1.47	31.12.2020
Those parts of North Yorkshire County (ADNS code 00176) contained within a circle of a radius of three kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N54.30 and W1.47	24.12.2020-31.12.2020
Those parts of North Yorkshire County (ADNS code 00176) extending beyond the area described in the protection zone and within the circle of a radius of ten kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N54.29 and W1.45	31.12.2020
Those parts of North Yorkshire County (ADNS code 00176) contained within a circle of a radius of three kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N54.29 and W1.45	30.12.2020-31.12.2020
Those parts of Norfolk County (ADNS code 00154) extending beyond the area described in the protection zone and within the circle of a radius of ten kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N52.49 and E0.95	31.12.2020
Those parts of Norfolk County (ADNS code 00154) extending beyond the area described in the protection zone and within the circle of a radius of ten kilometres, centred on WGS84 dec. coordinates N52.72 and E0.15	31.12.2020«

RETSAKTER VEDTAGET AF ORGANER OPRETTET VED INTERNATIONALE AFTALER

AVS-EU-AMBASSADØRUDVALGETS AFGØRELSE nr. 2/2020

af 4. december 2020

om ændring af afgørelse nr. 3/2019 om at træffe overgangsforanstaltninger i henhold til artikel 95, stk. 4, i AVS-EU-partnerskabsaftalen [2020/2052]

AVS-EU-AMBASSADØRUDVALGET HAR —

under henvisning til partnerskabsaftalen mellem på den ene side medlemmerne af gruppen af stater i Afrika, Vestindien og Stillehavet og på den anden side Det Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater ⁽¹⁾ (»AVS-EU-partnerskabsaftalen«), særlig artikel 15, stk. 4, og artikel 16, stk. 2, sammenholdt med artikel 95, stk. 4, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) AVS-EU-partnerskabsaftalen blev undertegnet den 23. juni 2000 i Cotonou og trådte i kraft den 1. april 2003. I overensstemmelse med AVS-EU-Ambassadørudvalgets afgørelse nr. 3/2019 ⁽²⁾ (»afgørelsen om overgangsforanstaltninger«) finder den anvendelse indtil den 31. december 2020.
- (2) I overensstemmelse med AVS-EU-partnerskabsaftalens artikel 95, stk. 4, første afsnit, blev forhandlinger om en ny AVS-EU-partnerskabsaftale (»den nye aftale«) indledt i september 2018. Eftersom den nye aftale på grund af bl.a. forsinkelser forårsaget af covid-19-pandemien ikke vil være klar til at blive anvendt fra den 31. december 2020, den dato, hvor den nuværende retlige ramme udløber, er det derfor nødvendigt at ændre afgørelsen om overgangsforanstaltninger for yderligere at forlænge anvendelsen af bestemmelserne i AVS-EU-partnerskabsaftalen indtil den 30. november 2021.
- (3) I henhold til AVS-EU-partnerskabsaftalens artikel 95, stk. 4, andet afsnit, skal AVS-EU-Ministerrådet træffe eventuelle nødvendige overgangsforanstaltninger, indtil den nye aftale træder i kraft.
- (4) I medfør af AVS-EU-partnerskabsaftalens artikel 15, stk. 4, overdrog AVS-EU-Ministerrådet den 23. maj 2019 beføjelser til AVS-EU-Ambassadørudvalget til at træffe overgangsforanstaltninger ⁽³⁾.
- (5) Det er derfor hensigtsmæssigt, at AVS-EU-Ambassadørudvalget i henhold til AVS-EU-partnerskabsaftalens artikel 95, stk. 4, træffer afgørelse om ændring af AVS-EU-Ambassadørudvalgets afgørelse nr. 3/2019 med henblik på at forlænge anvendelsen af bestemmelserne i AVS-EU-partnerskabsaftalen indtil den 30. november 2021 eller indtil den nye aftales ikrafttræden eller indtil den midlertidige anvendelse mellem Unionen og AVS-staterne af den nye aftale, afhængigt af hvilket tidspunkt der kommer først.
- (6) Bestemmelserne i AVS-EU-partnerskabsaftalen vil fortsat blive anvendt med henblik på at bevare kontinuiteten i forbindelserne mellem Unionen og dens medlemsstater på den ene side og AVS-staterne på den anden side. Formålet med de ændrede overgangsforanstaltninger er derfor ikke at ændre AVS-EU-partnerskabsaftalen i henhold til artikel 95, stk. 3, heri —

⁽¹⁾ EFT L 317 af 15.12.2000, s. 3. AVS-EU-Partnerskabsaftalen blev ændret ved aftale undertegnet den 25. juni 2005 i Luxembourg (EUT L 209 af 11.8.2005, s. 27) og ved aftale undertegnet den 22. juni 2010 i Ouagadougou (EUT L 287 af 4.11.2010, s. 3).

⁽²⁾ AVS-EU-Ambassadørudvalgets afgørelse nr. 3/2019 af 17. december 2019 om at træffe overgangsforanstaltninger i henhold til artikel 95, stk. 4, i AVS-EU-partnerskabsaftalen (EUT L 1 af 3.1.2020, s. 3).

⁽³⁾ Afgørelse nr. 1/2019 truffet af AVS-EU-Ministerrådet af 23. maj 2019 om overdragelsen af beføjelser til AVS-EU-Ambassadørudvalget vedrørende afgørelsen om at træffe overgangsforanstaltninger i henhold til artikel 95, stk. 4, i AVS-EU-partnerskabsaftalen (EUT L 146 af 5.6.2019, s. 114).

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

I artikel 1 i AVS-EU-Ambassadørudvalgets afgørelse nr. 3/2019 ændres datoen »den 31. december 2020« til »den 30. november 2021«.

Artikel 2

Denne afgørelse træder i kraft den 1. januar 2021.

Udfærdiget i Bruxelles, den 4. december 2020.

På vegne af AVS-EU-Ministerrådet
På vegne af AVS-EU-Ambassadørudvalget
Michael CLAUSS
Formand

ISSN 1977-0634 (elektronisk udgave)
ISSN 1725-2520 (papirudgave)



Den Europæiske Unions
Publikationskontor
L-2985 Luxembourg
LUXEMBOURG

DA